



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
7 November 2003
Russian
Original: English

**Пятьдесят восьмая сессия
Комитет по специальным политическим
вопросам и вопросам деколонизации
(Четвертый комитет)**

Пункт 83 повестки дня
**Ближневосточное агентство Организации
Объединенных Наций для помощи
палестинским беженцам и организации работ**

**Австралия, Доминика, Канада, Палау, Соединенные Штаты Америки и
Уганда: пересмотренный проект резолюции**

**Помощь палестинским беженцам и поддержка
Ближневосточного агентства Организации Объединенных
Наций для помощи палестинским беженцам и организации
работ**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 212 (III) от 19 ноября 1948 года о помощи палестинским беженцам и 302 (IV) от 8 декабря 1949 года, в которой, в частности, было учреждено Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ,

ссылаясь также на все свои последующие резолюции по данному вопросу, включая резолюцию 56/52 от 10 декабря 2001 года и свои резолюции 57/117, 57/118, 57/119, 57/120, 57/121, 57/122 и 57/123 от 11 декабря 2002 года,

ссылаясь далее на соответствующие резолюции Совета Безопасности,

признавая важную роль, которую в течение более 50 лет с момента его создания играло Ближневосточное агентство Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ в улучшении тяжелого положения палестинских беженцев в области образования, здравоохранения, оказания чрезвычайной помощи и предоставления социальных услуг,

учитывая сохраняющиеся нужды палестинских беженцев во всех районах осуществления деятельности, а именно по Западному берегу и в Секторе Газа, Иордании, Ливане и Сирийской Арабской Республике,



будучи крайне обеспокоена усилением страданий палестинских беженцев, включая гибель людей, причинение им ранений и уничтожение и повреждение жилья и имущества беженцев, а также по поводу безопасности персонала Агентства и ущерба, причиненного его объектам, а также выражая сожаление в связи с гибелью шести сотрудников Агентства в течение отчетного периода,

будучи глубоко обеспокоена сохранением ограничений на свободу передвижения персонала, автотранспортных средств и товаров Агентства, что оказывает негативное воздействие на способность Агентства оказывать свои услуги, включая услуги в области образования, здравоохранения, оказания чрезвычайной помощи и предоставления социальных услуг,

подчеркивая необходимость соблюдения статей 100, 104 и 105 Устава Организации Объединенных Наций и соблюдения связанных с этим обязательств в соответствии с Конвенцией о привилегиях и иммунитетах Организации Объединенных Наций¹, а также необходимость уважения норм международного гуманитарного права,

рассмотрев доклад Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, охватывающий период с 1 июля 2002 года по 30 июня 2003 года², доклад Рабочей группы по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ³, письмо Председателя Консультативной комиссии Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ от 25 сентября 2003 года на имя Генерального комиссара⁴ и доклад Согласительной комиссии Организации Объединенных Наций для Палестины за период с 1 сентября 2002 года по 31 августа 2003 года⁵,

будучи глубоко обеспокоена сохраняющимся финансовым положением Агентства, которое негативно сказалось и сказывается на дальнейшем оказании Агентством палестинским беженцам необходимых услуг, включая программы чрезвычайной и гуманитарной помощи,

1. *подтверждает* необходимость продолжения работы Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ и важность его деятельности и услуг для благополучия палестинских беженцев и для стабильности в регионе вплоть до решения вопроса о палестинских беженцах;

2. *призывает* все государства прилагать самые энергичные усилия для удовлетворения предполагаемых потребностей Агентства, в том числе упомянутых в последних призывах об оказании чрезвычайной помощи, и поддерживать важнейшую работу Агентства по оказанию помощи палестинским беженцам;

¹ Резолюция 22 А (I).

² *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят восьмая сессия, Дополнение № 13* и добавление (A/58/13 и Add.1).

³ A/58/450.

⁴ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, пятьдесят восьмая сессия, Дополнение № 13* (A/58/13) стр. ix.

⁵ A/58/256.

3. *с удовлетворением принимает к сведению* доклад Рабочей группы по вопросу финансирования Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ и выражает ей признательность за ее усилия, призванные содействовать обеспечению устойчивого финансового положения Агентства, и просит Генерального секретаря предоставлять Рабочей группе услуги и помощь, необходимые для выполнения ее работы;

4. *одобряет* усилия Генерального комиссара Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, направленные на то, чтобы продолжать, насколько это практически осуществимо, оказание на чрезвычайной основе и в качестве временной меры гуманитарной помощи тем лицам в данном районе, которые в результате военных действий в июне 1967 года и последующих военных действий находятся в настоящее время на положении перемещенных лиц и по-прежнему остро нуждаются в помощи;

5. *решительно призывает* все правительства, а также организации и частных лиц оказывать в указанных выше целях щедрую помощь Агентству и другим соответствующим межправительственным и неправительственным организациям;

6. *подтверждает* свои предыдущие призывы ко всем государствам, специализированным учреждениям и неправительственным организациям продолжать выделять и увеличить специальные ассигнования на субсидии и стипендии палестинским беженцам — в дополнение к своим взносам в регулярный бюджет Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ;

7. *призывает* все государства, специализированные учреждения и другие международные организации оказывать помощь студентам из числа палестинских беженцев в получении высшего образования и содействовать созданию центров профессионально-технической подготовки для палестинских беженцев и предлагает Агентству выступать получателем и попечителем специальных ассигнований на субсидии и стипендии;

8. *выражает признательность* Генеральному комиссару Ближневосточного агентства Организации Объединенных Наций для помощи палестинским беженцам и организации работ, а также всем сотрудникам Агентства за их неустанные усилия и ценную работу, особенно в свете постоянно ухудшающихся условий в течение последнего года;

9. *выражает также свою признательность* Консультативной комиссии Агентства и просит ее продолжать свои усилия и информировать Генеральную Ассамблею о своей деятельности, включая полное осуществление ее решения 48/417 от 10 декабря 1993 года;

10. *высоко оценивает* усилия Генерального комиссара по повышению уровня бюджетной транспарентности и эффективности Агентства, а также ту поддержку, которую правительства принимающих стран оказывают Агентству в осуществлении им своих обязанностей, и призывает Агентство продолжать усилия по совершенствованию управления бюджетно-административной деятельностью в целях оказания более качественных услуг;

11. *призывает* все соответствующие стороны принять эффективные меры для обеспечения безопасности персонала Агентства, защиты его учреждений и обеспечения безопасности объектов Агентства;

12. *отмечает* успех осуществляемых Агентством программ микрофинансирования и развития предпринимательства и призывает Агентство в тесном сотрудничестве с соответствующими учреждениями продолжать содействовать укреплению экономической и социальной стабильности палестинских беженцев;

13. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее пятьдесят девятой сессии доклад о ходе осуществления настоящей резолюции.
